

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1959-1960.

SÉANCE DU 16 FÉVRIER 1960.

**Proposition de loi relative aux fonctions d'avoué et modifiant la loi du 10 janvier 1891 concernant la plaidoirie dans les tribunaux de première instance.**

**RAPPORT**  
FAIT AU NOM DE LA COMMISSION  
DE LA JUSTICE (1)  
PAR M. CHOT.

MESDAMES, MESSIEURS,

La proposition soumise à votre Commission est en quelque sorte une mesure transitoire permettant de pourvoir aux vacances dans le cadre des avoués, sans augmenter les difficultés que provoquerait la mise en application du projet de nouveau code préparé par le Commissaire Royal à la réforme judiciaire.

La proposition ne préjuge pas de la décision du Parlement quant au problème des avoués. Il s'agit seulement de généraliser les fonctions d'avocat-avoué, telles qu'elles existent près les petits tribunaux de première instance.

La proposition supprime donc dans son article 1<sup>er</sup> l'incompatibilité générale entre les fonctions d'avoué et celles d'avocat prévue par l'article 18, 2<sup>o</sup> du décret impérial du 14 décembre 1810 contenant règlement sur l'exercice de la profession d'avocat

(1) Les membres suivants ont participé aux délibérations de la Commission :

MM. Rolin, président; Ancot, Camby, M<sup>me</sup> Ciselet, MM. De Baeck, Dua, Lagae, Ligot, Pholien, M<sup>me</sup> Vandervelde, MM. Van Remoortel et Chot, rapporteur.

R. A 5841.

*Voir :*

Document du Sénat :

151 (Session de 1959-1960) : Proposition de loi.

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1959-1960.

VERGADERING VAN 16 FEBRUARI 1960.

**Voorstel van wet betreffende het ambt van pleitbezorger en tot wijziging van de wet van 10 januari 1891, betreffende de pleidooien in de rechtbanken van eerste aanleg.**

**VERSLAG**  
NAMENS DE COMMISSIE  
VOOR DE JUSTITIE (1)  
UITGEBRACHT DOOR DE H. CHOT.

DAMES EN HEREN,

Het voorstel dat aan uw Commissie werd voorgelegd, is als het ware een overgangsmaatregel om in de vacatures in het kader van de pleitbezorgers te kunnen voorzien zonder de moeilijkheden te vergroten die zouden voortvloeien uit de toepassing van het ontwerp van nieuw wetboek, voorbereid door de Koninklijke Commissaris voor de rechterlijke hervorming.

Het voorstel loopt niet vooruit op de beslissing die het Parlement met betrekking tot het probleem van de pleitbezorgers zal nemen. Het beoogt alleen het ambt van advocaat-pleitbezorger, zoals dit nu bij sommige kleine rechtbanken van eerste aanleg bestaat, te veralgemenen.

Het heeft in artikel 1 de algemeen geldende onvereinbaarheid tussen het ambt van pleitbezorger en dat van advocaat op, welke bepaald is in artikel 18, 2<sup>o</sup>, van het keizerlijk decreet van 14 december 1810 tot regeling van de uitoefening van het beroep van

(1) De volgende leden hebben aan de beraadslagingen van de Commissie deelgenomen :

De hh. Rolin, voorzitter; Ancot, Camby, Mevr. Ciselet, de hh. De Baeck, Dua, Lagae, Ligot, Pholien, Mevr. Vandervelde, de hh. Van Remoortel en Chot, verslaggever.

R. A 5841.

*Zie :*

Gedr. St. van de Senaat :

151 (Zitting 1959-1960) : Voorstel van wet.

et la discipline du barreau, tel qu'il a été modifié par les arrêtés royaux du 19 août 1889 et 13 juillet 1912 et par l'arrêté du Régent du 15 juin 1948.

L'article 2 prévoit que l'avocat qui sera nommé avoué après l'entrée en vigueur de la présente loi, restera membre du barreau avec tous ses priviléges et portera le titre d'avocat-avoué.

De même, par extension du principe, les avoués, docteurs en droit, pourront solliciter leur inscription au barreau. Ils deviendraient également avocat-avoué.

L'article 3 confirme les droits des avoués non docteurs en droit déjà en fonction.

Votre Commission a estimé que les présentes dispositions s'appliquent également aux avoués près les Cours d'appel.

La présente proposition ne modifie pas le nombre des avoués exerçant près les cours et tribunaux.

La proposition a été adoptée à l'unanimité.

Le rapport a été approuvé à l'unanimité.

*Le Rapporteur,*  
J. CHOT.

*Le Président,*  
H. ROLIN.

advocaat en van de tucht in de balie, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 19 augustus 1889 en 13 juli 1912 en bij het besluit van de Regent van 15 juni 1948.

Artikel 2 bepaalt dat de advocaat die tot pleitbezorger is benoemd na de inwerkingtreding van deze wet, lid zal blijven van de balie met alle voorrechten ervan en de titel van advocaat-pleitbezorger zal voeren.

Ook de pleitbezorgers, doctors in de rechten, zullen bij uitbreiding van hetzelfde principe, om hun inschrijving bij de balie kunnen verzoeken. Ook zij zullen advocaat-pleitbezorger worden.

Artikel 3 bekraftigt de rechten van de reeds fungerende pleitbezorgers die geen doctor in de rechten zijn.

Uw Commissie was van oordeel dat deze bepalingen ook toepasselijk zijn op de pleitbezorgers bij de hoven van beroep.

Het voorstel wijzigt het aantal pleitbezorgers bij de hoven en rechtbanken niet.

Het werd met algemene stemmen aangenomen.

Dit verslag is met algemene stemmen goedgekeurd.

*De Verslaggever,*  
J. CHOT.

*De Voorzitter,*  
H. ROLIN.